

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Halten Sie elektrische Türschlösser außerhalb der Reichweite von Kindern. Kinder sollten nicht mit elektrischen Geräten spielen.	Keep electric door locks out of the reach of children. Children should not play with electrical devices.	Gardez les serrures électriques des portes hors de portée des enfants. Les enfants ne doivent pas jouer avec des appareils électriques.	Tenere le serrature elettriche fuori dalla portata dei bambini. I bambini non dovrebbero giocare con i dispositivi elettrici.	Houd elektrische deursloten buiten het bereik van kinderen. Kinderen mogen niet met elektrische apparaten spelen.	Mantenga las cerraduras eléctricas de las puertas fuera del alcance de los niños. Los niños no deben jugar con aparatos eléctricos.	Elektrické dveřní zámky uchovávejte mimo dosah dětí. Děti by si neměly hrát s elektrickými zařízeními.	Električne brave za vrata držite izvan dohvata djece. Djeca se ne smiju igrati s električnim uređajima.	Električne brave za vrata držite izvan dohvata djece. Djeca se ne smiju igrati s električnim uređajima.	Az elektromos ajtózárakat tartsa távol a gyermekektől. Gyermek nem játszhatnak elektromos eszközökkel.
Überprüfen Sie regelmäßig die Funktionalität und Sicherheit des elektrischen Türschlosses. Wartungsarbeiten sollten von geschultem Personal durchgeführt werden.	Regularly check the functionality and safety of the electric door lock. Maintenance work should be carried out by trained personnel.	Vérifiez régulièrement le fonctionnement et la sécurité de la serrure électrique. Les travaux de maintenance doivent être effectués par du personnel qualifié.	Controllare regolarmente la funzionalità e la sicurezza della serratura elettrica. Gli interventi di manutenzione devono essere eseguiti da personale addestrato.	Controleer regelmatig de functionaliteit en veiligheid van het elektrische deurslot. Onderhoudswerkzaamheden moeten worden uitgevoerd door opgeleid personeel.	Compruebe periódicamente el funcionamiento y la seguridad de la cerradura eléctrica. Los trabajos de mantenimiento deben ser realizados por personal capacitado.	Pravidelně kontrolujte funkčnost a zabezpečení elektrického zámku dveří. Údržbové práce by měli provádět vyškolení pracovníci.	Redovito provjeravajte funkcionalnost i sigurnost električne brave. Radove na održavanju treba izvoditi obučeno osoblje.	Redovito provjeravajte funkcionalnost i sigurnost električne brave. Radove na održavanju treba izvoditi obučeno osoblje.	Rendszeresen ellenőrizze az elektromos ajtózár működését és biztonságát. A karbantartási munkákat képzett személyzetnek kell elvégeznie.
Im Falle eines Stromausfalls oder einer Fehlfunktion des Türschlosses sollten Sie einen Notfallplan haben, um den Zugang zur Tür sicherzustellen.	In the event of a power outage or door lock malfunction, you should have an emergency plan to ensure access to the door.	En cas de panne de courant ou de dysfonctionnement de la serrure de la porte, vous devez disposer d'un plan d'urgence pour garantir l'accès à la porte.	In caso di interruzione di corrente o malfunzionamento della serratura della porta, è necessario disporre di un piano di emergenza per garantire l'accesso alla porta.	In het geval van een stroomstoring of een storing in het deurslot, moet u over een noodplan beschikken om toegang tot de deur te garanderen.	En caso de un corte de energía o un mal funcionamiento de la cerradura de la puerta, debe tener un plan de emergencia para garantizar el acceso a la puerta.	V případě výpadku proudu nebo poruchy dveřního zámku byste měli mít nouzový plán pro zajistění přístupu ke dveřím.	U slučaju nestanka struje ili kvara brave na vratima, trebali biste imati plan za hitne slučajevje kako biste osigurali pristup vratima.	U slučaju nestanka struje ili kvara brave na vratima, trebali biste imati plan za hitne slučajevje kako biste osigurali pristup vratima.	Áramkimaradás vagy az ajtózár meghibásodása esetén vészhezleti tervvel kell rendelkeznie az ajtóhoz való hozzáférés biztosítására.